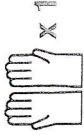


UK

BM Polyco Ltd, Crown Road, Enfield, EN1 1TX, UK.
 Tel: +44 (0)20 8443 9000 • sales@polyco.co.uk • www.polyco.co.uk
International
 Tel: +44 (0)20 8443 9001 • Fax: +44 (0)20 8443 9099
 export@polyco.co.uk • www.polyco.co.uk

Length	Code
30cm	7575
40cm	7576
40cm mitt	7573
45cm	7577



BSEN388:2003 BSEN407:2004



0493 2040 440034

10) A kesztyű Karbantartása: A kesztyűk legjobb kihasználása érdekében használat után minden szennyeződést távolítson el róluk.

Tárolás: Száraz, közvetlen napfénytől és hőtől védett helyen tárolandó. Követelményeinek. Tartsa meg ezt a csomagolóanyagot referencia célokra.

Mechanikai adatok:

Kopásállóság	Szint 2	Szint 4
Vágásállóság	Szint 0	Szint 4
Szakadási szilárdság	Szint 4	Szint 0
Szúrásállóság	Szint 0	Szint 3
		Szint 4

CE-típusú tesztvizsgálat elvégzője: Centexbel Gent, Technologie Park 7, BE-9052, Zwijnaarde. Kijelölt tesztület száma: 0493. Megjegyzés: nem viselhet mozgó gépeknél, ahol zsinórba, drótbá akadhat.

11) Péce o rukavice: Nejlepší výsledky při použití rukavic obdržíme pokud z nich po jejich použití odstraníme veškeré zbytky nečistot. Skladování: Ukládáme v suchém prostředí mimo dosah přímého slunečního záření a tepla. Doporučujeme vám uschovat si tento obal v případě příští potřeby.

Mechanické hodnoty:

Oteruvzdornost	Úroveň 2	Úroveň 4
Odolnost proti prázdnutí	Úroveň 0	Úroveň 4
Odolnost proti roztrhnutí	Úroveň 4	Úroveň 0
Odolnost proti propíchnutí	Úroveň 0	Úroveň 3
		Úroveň 4

Termální hodnoty:

Chování při horeni	Úroveň 4
Sykavé teplo	Úroveň 4
Konvenční teplo	Úroveň 0
Sálavé teplo	Úroveň 0
Malé rozstříky roztaveného kovu	Úroveň 3
Velké rozstříky roztaveného kovu	Úroveň 4

12) Otestovano die evropských produktových norem CE společnosti, Centexbel Gent, Technologie Park 7, BE-9052, Zwijnaarde. Uverejneno registrační číslo místa testu 0493. Poznámka: Nenoste tam, kde hrozí riziko zachycení pohyblivými částmi strojů.

13) Cuidado del guante: Para obtener el mejor resultado de sus guantes elimine todos los agentes contaminantes después de su uso. Almacenamiento: Almacenar en lugar seco fuera del alcance de la luz solar directa. Le recomendamos conserve este embalaje como información de referencia.

Riesgos Mecánicos:

Resistencia a la abrasión	Nivel 2	Nivel 4
Resistencia al corte	Nivel 0	Nivel 4
Resistencia al desgarr	Nivel 4	Nivel 0
Resistencia a la perforación	Nivel 0	Nivel 3
		Nivel 4

Riesgos térmicos:

Comportamiento frente al fuego	Nivel 4
Calor por contacto	Nivel 4
Calor por convección	Nivel 0
Calor radiante	Nivel 0
Piccoli spruzzi di metallo fuso	Nivel 3
Grandes cantidades de metal fundido	Nivel 4

El Certificado CE de Tipo fue llevado a cabo por: Centexbel Gent, Technologie Park 7, BE-9052, Zwijnaarde. Número de organismo notificado 0493. Nota: No deben ser utilizados si existe riesgo de enganche con maquinaria en movimiento.

14) Glove Care: To get the best service from your gloves ensure that after use all contaminant is removed. Storage: Store in dry conditions away from direct sunlight and heat. You are advised to retain this packaging for reference.

Mechanical Data:

Abrasion resistance	Level 2	Level 4
Blade Cut resistance	Level 0	Level 4
Tear resistance	Level 4	Level 0
Puncture resistance	Level 0	Level 3
		Level 4

Thermal Data:

Burning behaviour	Level 4
Contact heat	Level 4
Convective heat	Level 0
Radiant heat	Level 0
Small splashes of molten metal	Level 3
Large splashes of molten metal	Level 4

CE Type Test Examination carried out by: Centexbel Gent, Technologie Park 7, BE-9052, Zwijnaarde. Notified body number 0493. Note: should not be worn where there is a risk of entanglement with moving machinery.

15) Entretien des gants: Afin que vos gants vous assurent une protection optimale, nettoyez soigneusement toutes traces de produits abrasifs après chaque utilisation.

Rangement: Rangez-les dans un endroit sec, à l'abri de la lumière et de la chaleur. Conservez cet emballage pour pouvoir le consulter ultérieurement.

Données mécaniques:

Résistance à l'abrasion	Niveau 2	Niveau 4
Résistance aux coupures de lames	Niveau 0	Niveau 4
Résistance à la déchirure	Niveau 4	Niveau 0
Résistance à la perforation	Niveau 0	Niveau 3
		Niveau 4

Données thermiques:

Comportement au feu	Niveau 4
Chaleur par contact	Niveau 4
Chaleur par convection	Niveau 0
Chaleur par rayonnement	Niveau 0
Petites éclaboussures de métal fondu	Niveau 3
Grandes éclaboussures de métal fondu	Niveau 4

Test normatif CE réalisé par: Centexbel Gent, Technologie Park 7, BE-9052, Zwijnaarde. Numéro d'enregistrement de l'organisme de test: 0493. Remarque: Ne pas porter les gants lorsqu'il y a un risque d'entrelacement par des machines en rotation.

16) Handschuhpflege: Um eine möglichst lange Lebensdauer Ihrer Handschuhe zu gewährleisten, sollten Sie diese nach dem Gebrauch gründlich reinigen.

Lagerung: In einem trockenen Raum lagern. Direkte Sonneneinstrahlung und Hitze vermeiden. Wir empfehlen, diese Verpackung für spätere Referenzzwecke aufzubewahren.

Mechanische Daten:

Abriebfestigkeit	Kategorie 2	Kategorie 4
Schnittfestigkeit	Kategorie 0	Kategorie 4
Rissfestigkeit	Kategorie 4	Kategorie 0
Stichfestigkeit	Kategorie 0	Kategorie 3
		Kategorie 4

CE-Test ausgeführt von: Centexbel Gent, Technologie Park 7, BE-9052, Zwijnaarde. Prüfstellen-Nr. 0493. Hinweis: Sollten nicht getragen werden, falls das Risiko besteht sich mit Maschinenteilen zu verhaken.

(PT) Manutenção das luvas: Para obter o melhor rendimento das suas luvas, elimine todos os agentes contaminantes após o seu uso. Armazenamento: Guarde num local seco abrigado da luz solar directa e do calor. Aconselhamos que conserve esta embalagem para consulta.

Riscos Mecânicos:	
Resistência á abrasão	Nível 2
Resistência ao corte por lâmina	Nível 0
Resistência ao rasgo	Nível 4
Resistência á perfuração	Nível 0
Dados sobre Resistência Térmica:	
Comportamento de queima	Nível 4
Calor de contacto	Nível 0
Calor propagante	Nível 0
Calor irradiante	Nível 0
Sajpicos pequenos de metal derretido	Nível 3
Sajpicos grandes de metal derretido	Nível 4

Exame CE de Tipo realizado por: Centexbel Gent, Technologie Park 7, BE-9052, Zwijnaarde. Organismo notificador nº 0493. Nota: Não usar junto de máquinas em movimento em que possa prender.

(GR) Φροντίδα των γαντιών: Για να λάβετε τη μεγαλύτερη προστασία από τα γάντια βεβαλωθείτε για την απομάκρυνση όλων των μολυσματικών ουσιών μετά τη χρήση.

Φύλαξη: Διατηρήστε το προϊόν σε ξηρό περιβάλλον και αποφυγείτε την έκθεση του στον ήλιο και τη θερμότητα. Να μην χρησιμοποιηθούν σε χλωρίνη ή κοντά σε χλωρίνη. Σας συμβουλεύουμε να διατηρήσετε τη συσκευασία για την πληροφορήσή σας.

Μηχανικά Δεδομένα:	
Αντίσταση στην ξύση	Βαθμός 2
Αντίσταση σε κοπή με λεπίδα	Βαθμός 0
Αντίσταση στο σκίσιμο	Βαθμός 4
Αντίσταση στο τρύπημα	Βαθμός 0
Θερμικά Δεδομένα:	
Συμπεριφορά σε περίπτωση καύσης	Βαθμός 4
Θερμότητα μέσω επαφής	Βαθμός 4
Θερμότητα μέσω μεταφοράς	Βαθμός 0
Θερμότητα μέσω ακτινοβολίας	Βαθμός 0
Μικρές κηλίδες λειωμένου μετάλλου	Βαθμός 3
Μεγάλες κηλίδες λειωμένου μετάλλου	Βαθμός 4

Η εξέταση σε Δοκιμές Τύπου CE έγινε από: Centexbel Gent, Technologie Park 7, BE-9052, Zwijnaarde. Αριθμός σήμανσης 0493. Σημείωση: δεν πρέπει να φοριούνται όταν υπάρχει κίνδυνος εμπλοκής σε κινούμενα μέρη μηχανημάτων.

(PL) Ochrona rękawic: Po zakończonej pracy należy usunąć z rękawic wszelkie zanieczyszczenia. Składowanie: Przechowywać w suchym miejscu, z dala od działania promieni słonecznych i źródła ciepła. Zalecamy zachować informację zawartą na niniejszym opakowaniu.

Właściwości mechaniczne:	
Oporność na ścieranie	Stopień ochrony 2
Oporność na przecięcie	Stopień ochrony 0
Oporność na rozdarcie	Stopień ochrony 4
Oporność na przebiecie	Stopień ochrony 0
Właściwości termiczne:	
Zachowanie podczas spalania	Stopień ochrony 4
Ciepło kontaktowe	Stopień ochrony 4
Ciepło z konwekcji	Stopień ochrony 0
Ciepło z promieniowania	Stopień ochrony 0
Niewielkie rozpryski stopionego metalu	Stopień ochrony 3
Duże rozpryski stopionego metalu	Stopień ochrony 4

Test zgodności z normą CE przeprowadził: Centexbel Gent, Technologie Park 7, BE-9052, Zwijnaarde. Numer instytucji testującej 0493. Uwaga, nie powinny być zakładane, jeśli istnieje ryzyko ich wciągnięcia przez ruchome elementy.

(IT) Cura dei guanti: Per avere le massime prestazioni dai vostri guanti, dopo l'uso controllate di asportare tutti i contaminanti. Conservazione: Conservare in luogo asciutto, al riparo dalla luce solare e dal calore. Si consiglia di conservare questa confezione per futuro riferimento.

Dati termici:	
Comportamento in caso di combustione	Livello 4
Calore da contatto	Livello 4
Calore convettivo	Livello 0
Calore radiante	Livello 0
Piccoli spruzzi di metallo fuso	Livello 3
Grossi spruzzi di metallo fuso	Livello 4

Esame di prova tipo CE eseguito da: Centexbel Gent, Technologie Park 7, BE-9052, Zwijnaarde. Laboratorio registrato di prova numero 0493. Nota: non dovrebbero essere indossate ove vi sia rischio di impigliarsi a macchinari in movimento.

(NL) Verzorging van de handschoen: Verwijder na gebruik alle besmettende stoffen van de handschoenen. Zo verkrijgt u de beste resultaten. Opslag: Op een droge plek eu uit de buurt van direct zonlicht en hitte bewaren. Wij raden u aan de verpakking te bewaren, omdat de informatie daarop later nog van pas kan komen.

Technische eigenschappen:	
Schuurweerstand	Niveau 2
Snijweerstand	Niveau 0
Scheurweerstand	Niveau 4
Steek- en prikweerstand	Niveau 0
Thermische gegevens:	
Bescherming tegen schuren en slijtage	Niveau 4
Bescherming tegen schurepe voorwerpen	Niveau 4
Bescherming tegen schuren	Niveau 0
Bescherming tegen gaaijes	Niveau 0
Kleine spatten gesmolten metaal	Niveau 3
Grote spatten gesmolten metaal	Niveau 4

CE Type Test Keuring is uitgevoerd door: Centexbel Gent, Technologie Park 7, BE-9052, Zwijnaarde. Keuringsbureaunummer 0493. Opmerking: de handschoenen worden niet gedragen bij draaiende machines, teneinde het gevaar verstrikt te raken te vermijden.

(TR) Eldiven Koruma: Eldivenleri en etkin biçimde kullanabilmemiz için kullandığımız sonra kirilenmiş eldivenleri iyice temizleyiniz. Saklanması: Doğrudan güneş ışığı, almayan, ıslanma etkilenmeyen ve nemli olmayan yerlerde saklayınız. İleride gereksinim duyduğunuzda tekrar bakmak için ambalajını atmayınız.

İsi verileri:	
Asınma dayanıklılığı	Düzey 2
Kesici araçlara dayanıklılığı	Düzey 0
Yırtılma dayanıklılığı	Düzey 4
Delinme dayanıklılığı	Düzey 0
İsi verileri:	
Yanma durumundaki etkileri	Düzey 4
İsi değinimi	Düzey 4
Sıcak havaya kurutma isisi	Düzey 0
İsinsal isis	Düzey 0
Küçük ergimis metal parça sıgarmaları	Düzey 3
Büyük ergimis metal parça sıgarmaları	Düzey 4

CE Standardi Testi: Centexbel Gent, Technologie Park 7, BE-9052, Zwijnaarde. Test onay numarası 0493 dür. Not: hareketti makinelerle genisleme riski oluşan yerlerde yıpratılmamalıdır.

(SE) Vård av handskar: Se till att alla föroreningar avlägsnas från dina handskar efter användning, för att uppnå bästa möjliga produktprestanda. Förvaring: Förvaras torrt i skydd från direkt solljus och värme. Du rekommenderas att behålla förpackningen vid behov av beskrivning.

Mekanisk data:	
Nötningsmotstånd	Nivå 2
Bladsnitts motstånd	Nivå 0
Rivhållfasthet	Nivå 4
Punkteringsmotstånd	Nivå 0
Termisk data:	
Brandtekniskt beteende	Nivå 4
Kontaktvärme	Nivå 4
Konvektiv värme	Nivå 0
Ustrålningsvärme	Nivå 0
Små slänk av smält metall	Nivå 3
Stora slänk av smält metall	Nivå 4

Testgranskning för CE-typgodkännande utförd av: Centexbel Gent, Technologie Park 7, BE-9052, Zwijnaarde. Nummer för tillkännagivet organ 0493. Observera: bör inte användas där det är risk för att handskan kan fastna i rörliga maskindelar.

(DK) Vedligeholdelse af handsker: For at få størst muligt udbytte af Deres handsker skal De efter brug sikre, at alle urenheder fjernes. Opbevaring: Opbevares tørt. Undgå direkte sollys og varme. Det anbefales, at De gemmer denne emballage til senere opslag.

Mekaniske data:	
Slibbestandighed	Niveau 2
Snitbestandighed	Niveau 0
Rivstyrke	Niveau 4
Stikbestandighed	Niveau 0
Termisk data:	
Brændbarhed	Niveau 4
Kontaktvarme	Niveau 4
Konvektionsvarme	Niveau 0
Strålevarme	Niveau 0
Små sprøjt af smeltet metal	Niveau 3
Store sprøjt af smeltet metal	Niveau 4

Undersøgelse af CE-typetest udført af: Centexbel Gent, Technologie Park 7, BE-9052, Zwijnaarde. Godkendt instans nummer 0493. Merk: bør ikke benyttes der det er risiko for at hansken kommer i kontakt med bevægelige maskindeler.